

6. Із сліз моїх

Iz sliz mojikh - Tears of Hope

Гайнріх Гайне
Heinrich Heine
пер. Агатангел Кримський
trans. Ahatanhel Krymsky

Денис Січинський
Denys Sichynsky

Andantino

4

Andantino

p

Із сліз мо - їх, люб - ко, зро -
Iz sliz mo-jikh, ljub-ko, zro -

- ди - лось ба - га - то па - ху - чих кві - ток, _____ зіт -
- dy - los' ba - ha - to pa - khu-chykh kvi - tok, _____ zit -

7

rall.

- хан - ня мо - ї о - бер - ну - лись у хо - ри спі - ву - чих пта -
- khan-nja mo - ji o - ber - nu - lys' u kho - ry spi - vu-chykh pta -

rall.

10

A tempo

- шок. _____ Як - що ти ме - не по - ко - ха - єш, да -
- shok. _____ Jak - shcho ty me - ne po - ko - kha - jesh, da -

A tempo

13

-ру - ю всі кві - ти то - бі, _____ і в вік - нах тво - їх со - ло -
 -ru - ju vsi kvi - ty to - bi, _____ i v vik-nakh tvo - jikh so - lo -

16

- вей - ки за - сту-плять до-ро-гу жур - бі, _____ і
 - vej - ky za - stu-pljat' do-ro-hu zhur - bi, _____ i

19

В вік - нах тво - їх со - ло - вей - - ки за -
 v vik - nakh tvo - jikh so - lo - vej - - ky za -

21

- сту - плять до - ро - гу жур- бі!
 - stu - pljat' do - ro - hu zhur- bi!